

46

Dialetto Campidanese

MOTTO: "Durum est nobis ante lucem surgere...."

S' ISPÈTTU.

Dogna mengianu,  
 bidenti sa luxi, mi nau:  
 - Cali hat a essi sa nova,  
 presenti de beni o de mali,  
 chi, de parti de sa Vida,  
 m' hat a portai sa di ? -  
 Ispèttu dona momentu,  
 a s'ingruxiada 'e sa ruga,  
 mi carignint arriendi  
 is ogus de femina amada,  
 o, poi de una cantonada,  
 mi sterrat in s'imperdau  
 unu corteddu assassinu.....

Ma su tempus est paxiosu,  
 e solu s'anima è in pena  
 disigendi dogna mengianu  
 unu presenti:  
 paraulas de amori o de gelu.....

Ispetta, homini, ispetta  
 finzas a candu sa Morti,  
 cun sa fracci de bentu  
 chi non fai sonu ni luxi,  
 t' hat a isterri accanto a una mitza  
 candu hast *a* essi po buffai....

E tui, chi non tenis amori,  
 grazias 'ddhu, a terrai.

%

PO CHI NON CUMPRENDAS.

Su ch'intendu de fai  
mellus 'ddu bellu nai in lingua mia  
po chi tui non cumprendas e non patas....

Giai chi amai non mi potis,  
po non mi biri prusu  
m'ind'hap'andai lontanu  
inserrendi in su coru custa pampa....

E t'hap'amai de prusu, o prenda mial

CARIGNUS DE FOGU.

Mi ndi bogu su coru e t'idd'isterru  
sutta de peis comenti soppedaniu,  
po chi, candu ti corcas,  
tui 'dd'intendas suffriri e t'indi gosis;  
e dormas carignada de su fogu  
ch'in coru miu si tenit.....